



DONNERSTAG, 12. SEPTEMBER 2024 | NR. 37

STADT KONSTANZ



Ortsverwaltung Dingelsdorf,
Rathausplatz 1, 78465 Konstanz

DINGELSDORF *Blättle* UND OBERDORF

AMTS- UND INFORMATIONSBLATT DER ORTSVERWALTUNG

Nahwärmenetze Dingelsdorf / Wallhausen - Schluss-Spurt bis Ende September

Wie in vielen anderen Gemeinden in Baden-Württemberg soll auch in Dingelsdorf und Wallhausen ein Nahwärmenetz auf Basis heimischer erneuerbarer Energien gebaut werden. Nach mehreren öffentlichen Info-Veranstaltungen und weit über 400 Ortsterminen in den Heizungskellern der Interessenten geht die Bewerbung des Projekts nun in den Schlussspurt.

Bisher wurden Wärmelieferungsverträge für über 250 Gebäude abgegeben, von etlichen Hauseigentümern steht die Antwort noch aus. Wegen der Ferienzeit wurde die Frist zur Rücksendung von unterschriebenen Verträgen daher um einen Monat auf Ende September verlängert. **Generell sollten nun alle Hauseigentümer in Dingelsdorf und Wallhausen, welche zukünftig mit regenerativer Wärme versorgt werden wollen, ihre Verträge baldmöglichst – spätestens aber bis Ende September - unterschreiben an solarcomplex senden.**

Für unentschiedene Hauseigentümer sei nochmal ausdrücklich auf die Möglichkeit einer sogenannten „Vorverlegung“ des Hausanschlusses aufs Grundstück oder ins Gebäude hingewiesen. Hierbei wird zunächst keine Wärme abgenommen und man ist auch zu nichts weiter verpflichtet. Der Riesenvorteil ist, dass man irgendwann in der Zukunft relativ einfach Wärme beziehen kann, ohne dass die Straßen geöffnet werden müssen. Auch die Stadt hat ein vitales Interesse daran, dass es zukünftig möglichst wenige Bauarbeiten an den Straßen geben wird.

Ebenfalls für Unentschiedene gibt es zwei weitere **Individuelle Sprechstunden**: Am **Donnerstag, den 12.09. im Rathaus Dingelsdorf** und am Dienstag, den 17.09. im Rathaus Dettingen, jeweils von 17 – 20 Uhr. Ein Mitarbeiter von solarcomplex steht für alle Fragen zur Verfügung, erläutert die technischen und rechtlichen Aspekte der Nahwärme. **Bitte nehmen Sie dieses Angebot wahr.**

Weiterhin ist der Baubeginn fürs Frühjahr 2025 geplant, die Zusammenarbeit mit den beteiligten Behörden und der Stadtverwaltung Konstanz läuft sehr gut. Anfang Oktober wird auf der Grundlage der dann vorliegenden Rückmeldungen entschieden, in welchen Straßen das Nahwärmenetz gebaut wird.

Ortsvorsteher Horst Böttinger-Thyssen merkt dazu an:

Als Ortschaftsrat und Mitarbeiter im AK Klimaschutz beschäftige ich mich schon einige Jahre mit dem Nahwärmeprojekt und bin überzeugt, dass das eine große Chance für Dingelsdorf ist, um in kurzer Zeit einen großen Beitrag zur Reduzierung von klimaschädlichem CO₂ zu leisten. Meiner Ansicht nach sind wir das unseren Kindern und Enkeln schuldig. Aber auch für viele Immobilien dürfte der Anschluß an ein Nahwärmenetz eine wirtschaftlich sehr interessante, zukunftsfähige Lösung sein. Meine Frau und ich haben 2021 eine Ölheizung durch eine moderne Gas-Hybridheizung ersetzt. Bei diesem System wird eine Grundlast von einer Wärmepumpe abgedeckt und die notwendige höhere Vorlauftemperatur wird durch eine Gastherme erzeugt, die ca. 2000m³ Gas im Jahr verbraucht. Wir haben uns trotzdem entschlossen, diesen Teil unserer Heizungsanlage mit dem Nahwärmenetz zu ersetzen. Damit wähen wir uns auf der sicheren Seite.

Wir schätzen die Preissituation auf dem Gasmarkt für höchst unsicher ein. Niemand kann den künftigen Preis der CO₂ Abgabe voraussagen. Ob die Stadtwerke Konstanz die Kosten für den Betrieb des Gasnetzes auf die zukünftig verbleibenden Gaskunden umlegen wird, kann angenommen werden.

Wie sich der Weltmarktpreis für LNG Gas (umweltbelastendes Fracking-Gas) entwickeln wird ist ebenfalls höchst ungewiss. Daher haben wir uns entschlossen, am Nahwärmenetz teilzunehmen und haben unseren unterschriebenen Vertrag eingereicht. Sollten Sie noch unsicher sein, lassen Sie uns ins Gespräch kommen. Jetzt haben wir die große Chance, gemeinsam einen Schritt hin zur klimaneutralen Versorgung unserer Gebäude zu gehen. Vielleicht erinnert man sich später an uns als die Re-Generation.

Ihr Ortsvorsteher Horst Böttinger-Thyssen

NOTRUF / BEREITSCHAFT DER ÄRZTE UND APOTHEKEN



NOTRUF

Polizei	110
Notruf / Feuerwehr	112

ÄRZTLICHER
BEREITSCHAFTSDIENST

Bereitschaftsdienst	116 117
Krankentransport	19222
Vergiftungs-Informationszentrale (bei unklarer Vergiftung)	0761/19240

TIERARZT

Auskünfte erteilen die Tierarztpraxen

SONSTIGE RUFNUMMERN

Grundschule	4149
Kath. Kindergarten	2217
Kath. Pfarramt	5567
Ev. Pfarramt	07531/94420
Polizei-posten Wollmatingen	07531 942993
Stadtverwaltung	07531 900-0
Stadtwerke	07531 803-0
Grundsteuer	07531 900-2335
Abfallberatung	07531 996-188 oder 996-189
Renten-anträge, Info	07531/900-2888
Sozialhilfe, Info	07531/900-2888
Bodenseeschiffsbetriebe, Anlegestelle Dingelsdorf	933054
Sozialpsychiatrischer Dienst:	07531/8199424,
E-Mail: SPDI@zfp-reichenau.de	

LANDRATSAMT KONSTANZ

Benediktinerplatz 1, 78467 Konstanz,
 Fax: 07531 800-1385, E-Mail: info@LRAKN.de
 Internet: www.LRAKN.de
 Telefonzentrale für sämtliche Dienststellen: 07531 800-0

IMPRESSUM

Herausgeber:

Ortsverwaltung Dingelsdorf • Tel. 07533/5295
 E-Mail: dingelsdorf@konstanz.de
 Homepage: www.konstanz.de/dingelsdorf-oberdorf

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

Der Ortsvorsteher oder sein Stellvertreter im Amt

Verantwortlich für den Anzeigenteil/Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG
 Meßkircher Straße 45 • 78333 Stockach
 Telefon 07771 9317-11 • Telefax 07771 9317-40
 E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de
 Homepage: www.primo-stockach.de
 Erscheinungsweise: wöchentlich. Bezugspreis: 23,50 Euro jährlich

ORTSVERWALTUNG DINGELSDORF

Rathausplatz 1, 78465 Konstanz, E-Mail: dingelsdorf@konstanz.de
 www.konstanz.de/dingelsdorf-oberdorf

Wir sind für Sie da

Montag bis Freitag von 08.00 bis 12.00 Uhr
 und Mittwoch von 14.00 bis 16.30 Uhr

Pfahlbaumuseum

Montag bis Freitag von 08.00 bis 12.00 Uhr
 und Mittwoch von 14.00 bis 16.30 Uhr

Ortsvorsteher Horst Böttinger-Thyssen

Sprechstunden nach Vereinbarung

Horst.Boettinger-Thyssen@rat-konstanz.de

Verwaltung/Bauhof

Gabriela Steffens

E-Mail: gabriela.steffens@konstanz.de

Telefon: 5295

Bürgerservice

Karin Fuchs

E-Mail: karin.fuchs@konstanz.de

Telefon: 5295

APOTHEKEN-NOTDIENST

von 8.30 bis 8.30 Uhr anderntags

Donnerstag, 12.09.2024:

See-Apotheke Marktstätte, Tel.: 07531 - 2 20 23
 Marktstätte 19, 78462 Konstanz (Altstadt)

Freitag, 13.09.2024:

Apotheke im Seerhein-Center, Tel.: 07531 - 5 56 72
 Zähringerplatz 9, 78464 Konstanz (Petershausen)

Samstag, 14.09.2024:

Lago Apotheke, Tel.: 07531 - 28 21 07
 Bodanstr. 1, 78462 Konstanz (Altstadt)

Sonntag, 15.09.2024:

See-Apotheke Sigismundstraße, Tel.: 07531 - 2 21 00
 Sigismundstr. 1, 78462 Konstanz (Altstadt)

Montag, 16.09.2024:

Tiergarten-Apotheke, Tel.: 07531 - 2 70 51
 Wessenbergstr. 28, 78462 Konstanz (Altstadt)

Dienstag, 17.09.2024:

Pirmin-Apotheke, Tel.: 07534 - 99 88 45
 Mittelzeller Str. 8, 78479 Reichenau

Mittwoch, 18.09.2024:

Purren-Apotheke, Tel.: 07531 - 4 42 68
 Martin-Schleyer-Str. 28, 78465 Konstanz (Litzelstetten)

Donnerstag, 19.09.2024:

Rosgarten-Apotheke, Tel.: 07531 - 12 82 99 60
 Reichenaustr. 36, 78467 Konstanz (Petershausen)

KONSTANZ FEIERT DEN

WELTKINDERTAG

20.09.24

BENEDIKTINERPLATZ



FÜR KINDER, JUGENDLICHE & FAMILIEN
WORKSHOPS VON 14-18 UHR
KINDERKONZERT UM 16 UHR
JUGENDBANDS AB 18:30 UHR













AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN



Einladung Sitzung des Ortschaftsrates Dingelsdorf

Am Mittwoch, 18.09.2024, 19:30 Uhr findet im Bürgersaal im Rathaus Dingelsdorf, Rathausplatz 1, 78465 Konstanz eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates Dingelsdorf mit folgender Tagesordnung statt:

Tagesordnung - Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung
- 2 Kenntnisnahme der letzten Niederschrift
- 3 Wärmenetzprojekt Dingelsdorf – Wallhausen - Abschluss eines Erbbauvertrages mit der Fa. solarcomplex AG für die Errichtung und den Betrieb einer Heizzentrale
Vorlage 2024-4368
- 4 Bauantrag Errichtung von Bewirtungsflächen auf dem Hofgelände, Im Langenberg 1, 78465 Konstanz, FlSt.Nr. 987
- 5 Behandlung von Anträgen, die noch rechtzeitig zur Sitzung eingehen.
- 6 Jugendcontainer - aktuelle Information
- 7 Verschiedenes, Bürgerfragen, Informationen

Die Sitzungsvorlagen können im Vorfeld in der Ortsverwaltung sowie am 18.09.2024 während der Sitzung im Bürgersaal im Rathaus Dingelsdorf, Rathausplatz 1, 78465 Konstanz eingesehen werden. Ferner können die Sitzungsvorlagen im Internet unter www.konstanz.sitzung-online.de/public/to010?SILFDNR=1003545 abgerufen werden.

Die Bevölkerung ist zur Sitzung herzlich eingeladen.

Mit freundlichem Gruß
 Horst Böttinger-Thyssen
 Ortsvorsteher

DIE ORTSVERWALTUNG INFORMIERT

**Weiterer Termin für die Bürgersprechstunde zum Thema Nahwärmeversorgung**

Für die Haus- und Wohnungseigentümer, die zum Thema Nahwärmeversorgung noch Fragen haben, bietet die Fa. solarcomplex AG nochmals einen weiteren Beratungsabend zur Einzelberatung im Rathaus in Dingelsdorf an. Auch zu diesem Termin ist keine vorherige Terminvereinbarung nötig.

Bitte kommen Sie einfach zu der angebotenen Zeit im Rathaus-Bürgersaal vorbei.

Donnerstag, 12.09.2024 von 17 - 20 Uhr
Beratungstermin in Dettingen:
Dienstag, 17.09.2024 von 17 - 20 Uhr im Rathaus Dettingen
(Sitzungszimmer)

Rathaus geschlossen

Die Ortsverwaltung ist wegen Schulungen **am Mittwoch, 18.09.2024 morgens** geschlossen. Ab 14 Uhr sind wir wieder für Sie persönlich erreichbar. Für Ihr Verständnis besten Dank.

Aber denken Sie bitte daran, einen Termin für Verwaltungsdienstleistungen wie Meldebescheinigung, Beantragung von Ausweisdokumenten u. Ä.. zu vereinbaren. Melden Sie sich dazu während der Öffnungszeiten telefonisch unter 07533 5295 oder per Mail an dingelsdorf@konstanz.de

Zu verschenken !!

Haben auch Sie etwas, das Sie nicht mehr gebrauchen können? Alles, was zum Wegwerfen zu schade ist, kann hier in einer kostenlosen Kleinanzeige zum Verschenken angeboten werden. Wenden Sie sich bitte an:

Ortsverwaltung Dingelsdorf: Tel. 07533 / 5295 oder per Mail: dingelsdorf@konstanz.de

AUS DER STADTVERWALTUNG

**Ehrenamt: Vormundschaft und Pflegschaft**

ür alle, die sich für das Ehrenamt des Einzelvormunds interessieren und sich vorstellen können, eine ehrenamtliche Vormundschaft für ein Kind oder einen Jugendlichen zu führen, bietet das Jugendamt der Stadt Konstanz Schulungen an. Die vierteilige Veranstaltung bereitet die Ehrenamtlichen möglichst umfassend auf die zu erwartende Tätigkeit als Vormund vor.

Los geht es am Montag, den 30.9., mit einer Grundlagenschulung. Am 10.10. wird über die Kooperation mit dem Familiengericht und Jugendamt gesprochen. Am 17.10. geht es um „Mein Munde und ich“, am 21.10. steht eine Reflektion und ein Ausblick auf dem Programm. Die Veranstaltungen finden im Raum 3.09 des Jugendamtes im Verwaltungsgebäude Torkel statt. Sie starten jeweils um 17 Uhr und gehen bis 18.45 Uhr.

Interessierte werden gebeten, sich anzumelden: judith.dehne@konstanz.de, 07531/ 900-4127.

Mäktion - Der Mädchen*aktionstag im Jugendzentrum

Das Juze lädt alle Mädchen* im Alter von 12-16 Jahren am 5. Oktober zum Mädchen*aktionstag ein. Der Tag startet um 9 Uhr und endet gegen 20 Uhr.

Das Haus gehört an diesem Tag nur den Mädchen* und sie können in verschiedenen Workshopformaten das Juze, die MitarbeiterInnen sowie Ehrenamtlichen und KooperationspartnerInnen kennenlernen. Angeboten werden Selbstverteidigungs-, Selbstbestimmungs-, Kreativ- und Informationsworkshops, Tanz und vieles mehr. Die Anmeldegebühr beträgt 10 € (mit Sozialpass 2 €). Die Anmeldung ist seit 9. September vor Ort im Juze möglich. Anmeldeschluss ist der 1.10.2024. Die notwendigen Unterlagen sind im Juze erhältlich oder unter juze-konstanz.de.

STADTWERKE KONSTANZ

Neue Trafostation für DingelsdorfSTADTWERKE
KONSTANZ **Parkfläche gesperrt**

Die Stadtwerke werden am Freitag, 13. September 2024, auf dem Parkplatz der Thingolthalle Dingelsdorf eine Trafostation in Fertigbauweise errichten. Hierfür wird die nördliche Parkplatzfläche Richtung Halle von Donnerstagabend bis Freitagnachmittag gesperrt. Die Arbeiten werden im Zeitraum von Freitag, 7 Uhr, bis etwa 13 Uhr durchgeführt. Die Trafostation wird mit einem Autokran gestellt. Sie wird benötigt, um den steigenden Leistungsbedarf im Netzgebiet abzudecken, insbesondere auch für das neue Feuerwehrhaus. Des Weiteren soll die Trafostation den Zustand des Stromnetzes im Netzgebiet weiter verbessern



WICHTIGER MÜLLTERMIN

Montag, 16.09.2024	Biomüll	Oberdorf
Dienstag, 17.09.2024	Biomüll	Dingelsdorf
Mittwoch, 18.09.2024	Gelber Sack	Oberdorf

Problemstoffsammlung:

Donnerstag, 19.09.2024, 10.00 – 12.00 Uhr
Wertstoffhof Dorfweiher, Litzelstetter Str. 150

AUS DER POLITIK



Liebe Bürgerinnen und Bürger aus Dingelsdorf und Oberdorf,



hiermit laden wir Sie herzlich zu unserem nächsten Stammtisch ein!
Wann: Dienstag, den 17. September 2024 ab 19.30 Uhr.
Wo: Restaurant Terrasse in Dingelsdorf

Gerne informieren wir Sie über die Details der **Regionalplanung**. In diesem Zusammenhang legen wir für Interessierte den Fokus auf die Fakten zu einem möglichen Solarpark in Oberdorf. Ebenfalls informieren wir zu dem geplanten **Nahwärmenetz** sowie zur aktuellen Situation rund um den **Jugendraum "Klotz"**. Unsere Ortschaftsräte freuen sich auf den Austausch mit Ihnen!

Folgen Sie uns auch gerne auf Instagram und/oder Facebook via beigefügtem QR-Code.

Ihr Vorsitzender der CDU Dingelsdorf/Oberdorf
 Dr. Maximilian Rothfuß



AUS DEM DORFLEBEN



Probe Jugendkapelle:
 Freitags 18.30 Uhr - 19:30 Uhr
 Im Haus zur Mühle

Probe Gesamtkapelle:
 Freitags 20.00 Uhr - 22:00 Uhr
 Im Haus zur Mühle

Weitere Termine finden Sie unter:
www.musikverein-dingelsdorf.org

SG Dettingen-Dingelsdorf

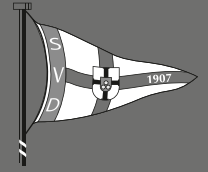
Sonntag, 15.09. | 15.15 Uhr
FC Pfaffenweiler – SG I

Sonntag, 15.09. | 13.00 Uhr
SC Konstanz-Wollm. II – SG II

UNTERSTÜTZT DIE SG!

Sportverein

Weiteres Kursangebot



Im wöchentlichen Wechsel mit Ü65 bieten wir **ab 19. September von 14:30 - 15:30 Uhr** ein smartes und gesundheitsorientiertes Training auf dem Trampolin an. **WORLD-JUMPING gold:** goldrichtig, um Kraft, Ausdauer, Balance und Koordination im eigenen Tempo zu trainieren. Eine Sportstunde für alle, die sich trotz gesundheitlicher Einschränkungen gelenkschonend bewegen und Stürzen vorbeugen möchten.

Die SVD bietet weitere Trampolin-Kurse für Erwachsene und Kinder an.

Unser gesamtes Sportangebot unter www.sv-dingelsdorf.de

KIRCHLICHE NACHRICHTEN



KATHOLISCHE KIRCHENGEMEINDE

ST. NIKOLAUS

Dingelsdorf, Nikolausweg 2
 Pfarrbüro: Tel. 07533 / 5567



Zentralbüro Litzelstetten: Tel. 07531 / 44171

E-Mail: pfarrbuero.peterupaul@bodanrueckgemeinden.de
www.bodanrueckgemeinden.de

Gottesdienste in den Konstanzer Bodanrückgemeinden vom 12. bis 22. September

Donnerstag, 12. September

16.00 Uhr Dingelsdorf Ökumenischer Einschulungsgottesdienst
 18.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier

Freitag, 13. September

08.30 Uhr Litzelstetten Morgengebete (Laudes)
 18.30 Uhr Wallhausen Eucharistiefeier

Samstag, 14. September

18.00 Uhr Oberdorf Eucharistiefeier (Titularfest Kreuzerhöhung) musikalische Gestaltung durch den Projektchor unter der Leitung von Matthias Ehret

Sonntag, 15. September

09.30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier
 12.30 Uhr Mainau ökumenischer Wortgottesdienst

Montag, 16. September

08.45 Uhr Litzelstetten Schuleröffnungsgottesdienst
 18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

Dienstag, 17. September

18.30 Uhr Dettingen Eucharistiefeier

Mittwoch, 18. September

07.30 Uhr Dettingen Schülertgottesdienst
 07.45 Uhr Litzelstetten Schülertgottesdienst
 08.00 Uhr Dingelsdorf Schülertgottesdienst
 18.30 Uhr Dingelsdorf Eucharistiefeier

Donnerstag, 19. September

18.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier

Freitag, 20. September08.30 Uhr Litzelstetten Morgengebet (Laudes)
Wallhausen **keine** Eucharistiefeier**Samstag, 21. September**13.00 Uhr Litzelstetten Trauung von Sina und Benjamin Heinzl
18.30 Uhr Litzelstetten Eucharistiefeier**Sonntag, 22. September**10.00 Uhr Dettingen Eucharistiefeier zum Patrozinium St. Verena
mit Beteiligung des Kinderchores
12.30 Uhr Mainau ökumenischer Wortgottesdienst
18.00 Uhr Litzelstetten Konzert mit Orgel und Trompete
19.00 Uhr Dettingen Taizé-AbendlobDen **Rosenkranz** beten wir täglich um 18.00 Uhr**Wie Sie uns erreichen können**

Pfarrer Nagel (Tel.: 015253893982 oder 07531-6924966),

Pfarrer Florian (Tel.: 07533-9361252)

Gemeindereferent Herr Langkau (Tel.: 07533 949 369)

thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de

Sprechstunde von Pfarrer Nagel in Litzelstetten:

Donnerstag von 17.00 Uhr – 18.00 Uhr nach Terminabsprache im Pfarrbüro.

Pfarrbüro Dingelsdorf Öffnungszeiten:

Montag 16.00 – 18.30 Uhr

Zentralbüro Litzelstetten Öffnungszeiten:

Montag 9.30 – 11.30 Uhr

Dienstag 9.30 – 11.30 Uhr

Donnerstag 9.30 – 11.30 Uhr und 16.00 – 18.30 Uhr

Freitag 9.30 – 11.30 Uhr

Außerhalb dieser Zeiten können Sie gerne eine Nachricht auf dem Anrufbeantworter hinterlassen. Wir rufen Sie dann baldmöglichst zurück.

Bibel getanzt - Kreistänze mit Texten am Freitag, 20.9. von 18.15 bis 19:45 Uhr im Pfarrheim St. Verena, Dingelsdorfer Straße 2, in Dettingen

Bitte mitbringen: Isomatte, Decke, bequeme Kleidung.

Leiterin: Sr. Valerica Cadar, Franziskanerin von Siessen

i.A. Bibel getanzt, Tanztherapeutin.

Patrozinium St. VerenaWir laden Sie herzlich zu unserem Patrozinium St. Verena **am Sonntag, 22.09.2024**, ein. **Der Festgottesdienst findet um 10:00 Uhr statt und wird musikalisch mitgestaltet durch den Kinderchor.**

Im Anschluss an den Gottesdienst gibt es ein gemütliches Beisammensein der ganzen Gemeinde mit Sektempfang, Fleischkäsbrötchen, Käsebrötchen, Getränken, fein gebackenen Waffeln der Minis und leckeren Kuchen, die vom Büchereiteam angeboten werden. Das Kinderhaus bietet im Pfarrgarten ein kleines Kinderprogramm an. Umrahmt wird unser Fest durch den Musikverein Dettingen-Wallhausen. Die Bücherei wird geöffnet haben und der Weltladen Dettingen veranstaltet anlässlich der «Faire Woche» ein Quiz zum Fairen Handel und den globalen Nachhaltigkeitszielen. Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Konzert für Orgel und TrompeteAm **Sonntag, 22.09.** findet um **18.00 Uhr** in der Kirche St. Peter und Paul in Litzelstetten ein Konzert für Orgel und Trompete statt. Auf dem abwechslungsreichen Programm stehen klassische Werke, unter anderem von Telemann, Bach, Händel und Schubert. Ausführende des Abends sind Ferenc Palotai (Trompete) und Volker Nagel (Orgel). Der Eintritt ist frei, Spenden sind willkommen.**Einladung zur Erstkommunion 2025**In den nächsten Wochen beginnt in unserer Kirchengemeinde wieder die **Vorbereitung auf die Erstkommunion**. In den letzten

Tagen wurden alle Kinder der 3. Klassen, die in unseren Bodanrückgemeinden getauft wurden, persönlich angeschrieben. Sollten Sie für Ihr Kind keine Einladung erhalten haben, dürfen Sie sich gerne an uns wenden. Auch wenn Ihr Kind noch nicht getauft ist, ist es ganz herzlich eingeladen, sich auf die Erstkommunion und somit auch auf die Taufe vorzubereiten. Bitte kommen Sie auch in diesem Fall auf uns zu.

Am **Dienstag, den 01.10.2024** findet um **20:00 Uhr** im Pfarrheim St. Verena in Dettingen (Dingelsdorfer Str. 2) ein Elternabend statt, an dem wir unser Konzept der Erstkommunionvorbereitung vorstellen werden. Hier wird es auch die Gelegenheit geben, ins Gespräch zu kommen und auf Ihre Fragen einzugehen.Die Termine für die **Erstkommuniongottesdienste** im nächsten Jahr sind wie folgt:

Samstag, 27.04.2025 (10:00 Uhr) für die Kinder aus St. Nikolaus, Dingelsdorf

Samstag, 03.05.2025 (10:00 Uhr) für die Kinder aus St. Verena, Dettingen

Sonntag, 04.05.2025 (10:00 Uhr) für die Kinder aus St. Peter und Paul, Litzelstetten

Wir freuen uns schon heute auf den Weg der Vorbereitung mit allen Erstkommunionkindern und ihren Familien.

Bei Rückfragen dürfen Sie sich jederzeit gerne an unseren Gemeindereferenten Thomas Langkau wenden (Email: thomas.langkau@bodanrueckgemeinden.de oder Telefon: 07533-949369).

Herzliche Einladung zum Titularfest Heilig Kreuz

Wir laden alle herzlich ein zum Titularfest am 14. September um 18 Uhr in Heilig Kreuz in Oberdorf. Der Gottesdienst wird musikalisch vom Projektchor gestaltet. An diesem festlichen Anlass wird auch ein neuer Ministrant eingeführt. Im Anschluss gibt es Zwiebelkuchen und Most zum gemütlichen Beisammensein vor der Kapelle. Wir freuen uns auf alle, die mitfeiern!

Griass usem Butze

Seit mehr als 20 Jahren gibt es bundesweit im September die Faire Woche, sie steht in diesem Jahr unter dem Motto „Fair. Und kein Grad mehr!“ und stellt das Thema Klimagerechtigkeit in den Fokus.

Wir laden anlässlich der Aktionswoche zu einem Fairgnüglichen Weinabend am Samstag 14. September um 19.30 Uhr ins Pfarrheim Dettingen ein. Christoph Brugger führt in Mundart durch den Abend und verzettelt von seinen Weltladen-Einkäufen, es gibt Livemusik vom Gitarrenduo „Die Massentonhaltung“ und das Weltladen-Team bewirbt mit Getränken und Snacks aus Fairem Handel.Außerdem sind wir zur Fairen Woche mit unserem Quizrad beim Verenafest dabei und auf dem Allensbacher Wochenmarkt gibt es am 19. September einen Verkaufsstand mit Produkten aus unserem Weltladen.Solange der Vorrat reicht erhalten Sie im Weltladen gratis das beliebte Rezeptheft zur Fairen Woche, dieses Jahr mit Rezeptideen wie Quinoa-Porridge, Erdnuss-One-Pot oder Mini-Apfelstrudel mit Karamellsoße und Nicecream.**WELTLADEN - FAIR HANDELN**Dingelsdorfer Str. 2, 78465 Konstanz-Dettingen
Öffnungszeiten:Montag-Freitag 15-18,30 Uhr, Samstag 9-12,30 Uhr
www.weltladen-dettingen.de

Tel. 0 75 33 / 94 97 55 (Laden), 93 56 55 (Büro), Fax 93 56 58

Träger: Partnerschaft für Eine Welt St. Verena e.V.

Folgen Sie uns auf

instagram.com/weltladen_konstanz_dettingen

Fairgnüglicher Weinabend

Samstag 14. September 19.30 Uhr
Kath. Pfarrheim Dettingen



Christoph Brugger führt in Mundart durch den Abend und präsentiert humorvoll Highlights aus dem Weltladensortiment.



Das Gitarrenduo „Die Massentonhaltung“ spielt bekannte internationale und deutschsprachige Hits aus verschiedenen Jahrzehnten.



Sekt, Weine und alkoholfreie Getränke sowie Snacks und ausgewählte Leckereien aus Fairem Handel.

Eine Veranstaltung des Weltladen Dettingen zur Fairen Woche. Eintritt frei.



Montag, 16. September

19:45 Uhr **Kirchenchorprobe** in Litzelstetten

Dienstag, 17. September

20:00 Uhr **ökumenischer Bibelkreis** im katholischen Gemeindezentrum

20:00 Uhr **Posaunenchorprobe** in Allensbach

Mittwoch, 18. September

08:00 Uhr **Morgenlob** im Strandbad Wallhausen

10:00 Uhr **Koala-Treff** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

16:00 Uhr **Konfirmandenunterricht** im Jakobus-Gemeindezentrum Wallhausen

Donnerstag, 19. September

15:00 Uhr **Seniorenkreis** im Gemeindesaal der Auferstehungskirche

19:30 „**Gute Zeit für Frauen**“ im Jakobus-Gemeindezentrum

Freitag, 20. September

15:00 **Freitagsfrauen** im Gemeindesaal Litzelstetten

18:00 Uhr **Gospelchor-Probe** in der Auferstehungskirche

18:30 Uhr **Friedensgebet** in der Seitenkapelle der St. Gebhardkirche Konstanz

Samstag, 21. September

10:00 Uhr **KinderKirchenTreff** in Wallhausen

15:00 Uhr **Kleidertausch-Börse für Frauen** im Gemeindesaal Litzelstetten

Sonntag, 22. September

10:15 Uhr **Gottesdienst** in Wallhausen mit Octavia von Roeder

12:30 Uhr **Gottesdienst** auf der Mainau mit Octavia von Roeder

EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE

Auferstehungskirche Litzelstetten
Jakobus-Gemeindezentrum Wallhausen

PfarrerIn Octavia v. Roeder
Tel. 0157-58554913

Pfarrbüro Litzelstetten

Holdersteig 25 a, 78465 Konstanz
Telefon: 07531-94420
E-mail: Konstanz-Litzelstetten@kbz.ekiba.de
www.ev-kirche-litzelstetten.de

Bürozeiten:

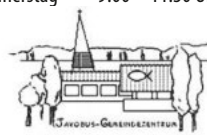
Dienstag 10:00 – 12:00 Uhr

Pfarrbüro Wallhausen

Schwanenweg 14, 78465 Konstanz
Telefon: 07533-7283
E-mail: wallhausen@kbz.ekiba.de
www.ev-dettingen-wallhausen.de

Bürozeiten:

Dienstag 9:00 – 11:30 Uhr
Donnerstag 9:00 – 11:30 Uhr



16. Sonntag nach Trinitatis

Christus Jesus hat dem Tode die Macht genommen und das Leben und ein unvergängliches Wesen ans Licht gebracht durch das Evangelium.

2. Timotheus 1,10b

Gottesdienste und Veranstaltungen

Freitag, 13. September

15:00 Uhr **Kinderchorprobe** in der Auferstehungskirche

18:30 Uhr **Suomikuoro-Probe** in der Auferstehungskirche

Sonntag, 15. September

10:15 Uhr **Gottesdienst** mit Octavia von Roeder in der Auferstehungskirche Litzelstetten

12:30 Uhr **Gottesdienst** auf der Mainau mit Octavia von Roeder

**GUTE
ZEIT
FÜR FRAUEN**

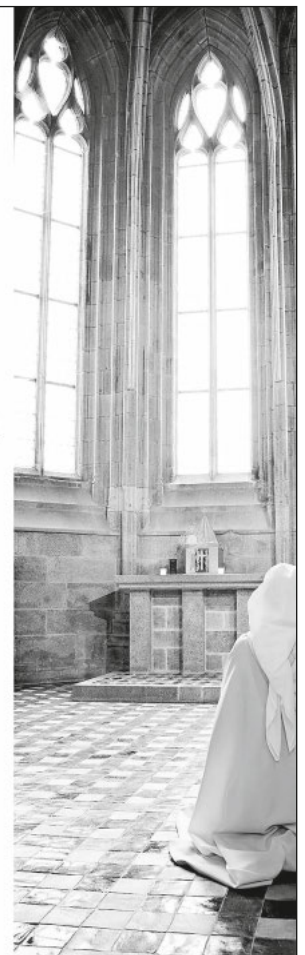
DONNERSTAG

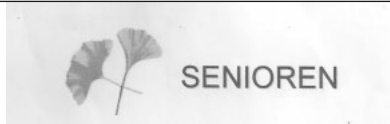
19. SEPTEMBER 2024

19.30 UHR

**EIN ABEND MIT
SCHWESTER VALERICA,
FRANZISKANERIN AUS
DEM KLOSTER SIESSEN**

**EV.GEMEINDEZENTRUM
WITTMOSSTRASSE 17,
WALLHAUSEN**





SENIOREN

Herzliche Einladung zum Seniorennachmittag
Donnerstag, 19. September 2024 um 15 Uhr
 im Gemeindesaal der Auferstehungskirche Litzelstetten



Brücken



Kleidertausch-Treff für Frauen jeden Alters

Am Samstag, den 21.9.2024 von 15-17 Uhr
 in der evangelischen Kirche Litzelstetten,
 Holdersteig 25, Gemeindesaal

Alle Kleidergrößen willkommen!

Was mitgebracht/getauscht werden kann:

Oberteile, Hosen, Röcke, Kleider,
 Schuhe, Handtaschen, Jacken, Schals.

Wie es funktioniert:

Mitbringen und tauschen: Jede Person darf bis zu 15 Teile mitbringen, diese werden nach Größen sortiert auf Tische verteilt. Im Gegenzug darf mitgenommen werden, was gefällt. Alle **mitgebrachten** Teile sollten in **sauberem Zustand** und **nicht kaputt oder beschädigt** sein.

Keine Unterwäsche, Bademode, Handschuhe

Abgabe der Kleidung am 21.9. ab 10 Uhr vor Ort oder einfach während der Kleidertauschzeit mitbringen.

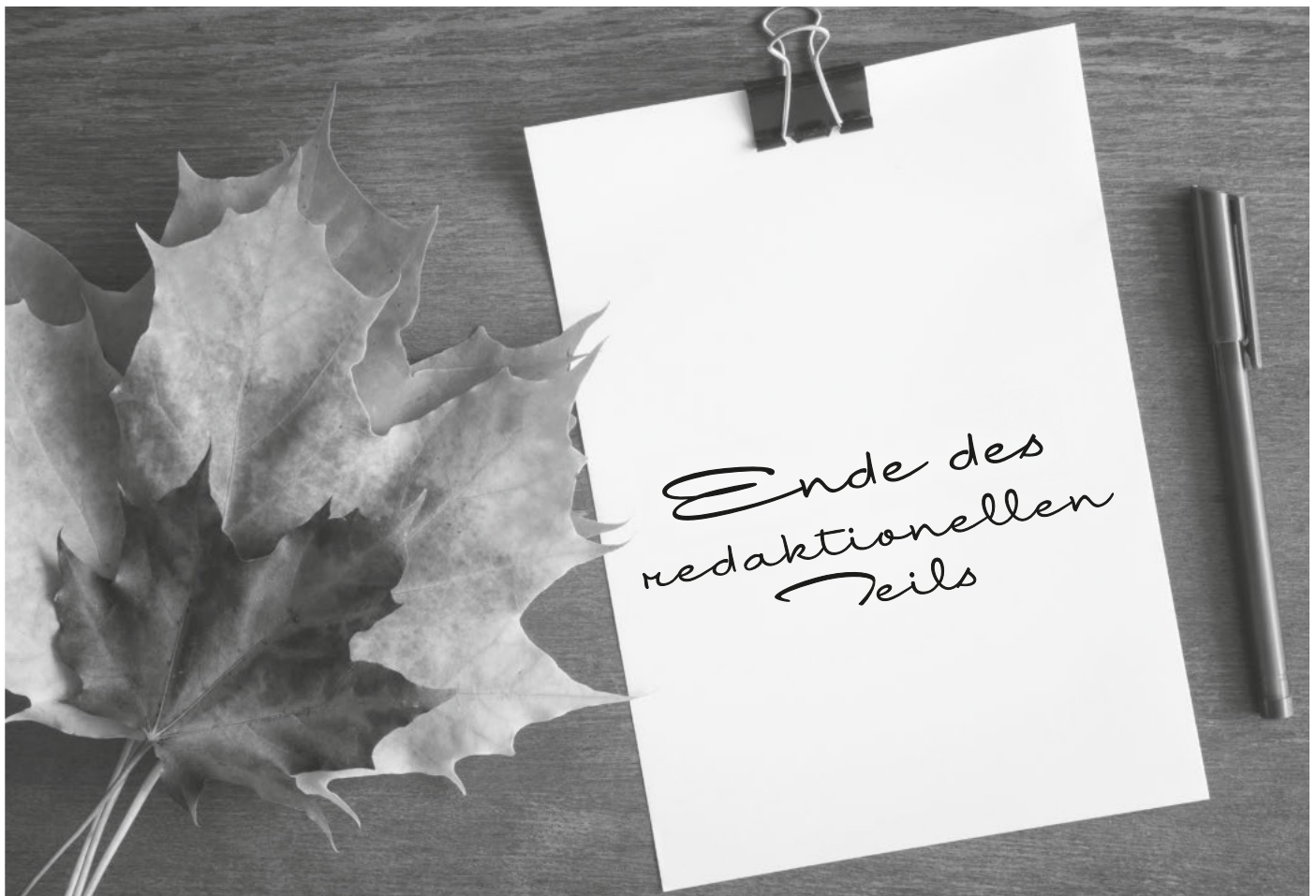
Oder nur mitnehmen: wenn man nichts zum Tauschen hat, darf man trotzdem kommen, stöbern und sich einige Teile aussuchen.

Die abgegebenen und nicht getauschten Stücke nach Möglichkeit wieder abholen, danach Übriggebliebenes wird gespendet.

Möglichkeit zur Anprobe vorhanden!



Kein Verkauf!



Ende des
redaktionellen
Teils

Zurück nach Hause!

Für eine solvente Seniorin, die zur Familie an den Bodensee möchte, suchen wir eine Wohnung zum Kauf.

Melden Sie sich gerne unverbindlich unter:
cella-ratoldi@century21.de oder 0171 3565740



Landesarbeitsgemeinschaft für Zahngesundheit Baden-Württemberg e.V.

Die regionale Arbeitsgemeinschaft Zahngesundheit im Landkreis Konstanz sucht für die Gruppenprophylaxe im Kindergarten und in der Schule eine

zahnmedizinische oder pädagogische Fachkraft

Wer Freude hat, Kinder im Alter von 1-10 Jahren in der Krippe, in der Kita oder in der Grundschule anhand von Bilderbüchern, Geschichten, Arbeitsblättern oder kleinen Vorträgen altersadäquat zur Zahnhygiene zu motivieren, der ist herzlich willkommen.

Die Arbeitszeit kann je nach Wunsch bis zu 10 Stunden pro Woche umfassen. Ein Start ist ab Oktober 24 jederzeit möglich.

Online Bewerbung an:
agjz-radolfzell@t-online.de

WIR SUCHEN DICH!

Werde SÜDKURIER-Zusteller (m/w/d) für Briefe

in Konstanz-Dettingen, Dingseldorf & Litzelstetten
Mindestalter 18 Jahre

ALS MINIJOB, TAGEWEISE, IN TEILZEIT ODER VOLLZEIT.

Bewirb dich unter: www.sk-logistik-jobs.de/zusteller-m-w-d/

Bei Fragen: 07531/999 1100

Direkt-Kurier Zustell, Druck & Logistik GmbH

Ich weibl. 69 Jahre suche eine 2- bis 3-Zimmer-Wohnung.

Tageslichtbad mit Dusche, Waschmaschinenanschluss, Balkon und Garage/
Stellplatz in Litzelstetten oder näheren Umgebung um näher bei meinen
kleinen Enkeln zu sein. Warmmiete bis 1.300 €.

Über eine positive Rückmeldung per Mail: Gisela.schmitt55@web.de
oder Handy: 0152 22 42 33 92 würde ich mich sehr freuen



PRIMO-SERVICE

WIR SIND FÜR SIE DA!

Haben Sie ein besonderes Anliegen?
Benötigen Sie ausführliche, persönliche Beratung?

Wir stehen Ihnen gerne zur Verfügung:

Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11

Fax 0 77 71 / 93 17 - 40

Mo. – Do. 8 – 17 Uhr, Fr. 8 – 12 Uhr



PRIMO-RÄTSELSPASS



SILBENRÄTSEL

Aus den Silben ad - an - bank - bar - ben -
ben - ber - bild - bo - bueh - ce - de - der - die -
dis - ge - geor - gier - gno - gra - gung - gut -
ha - haft - in - la - last - lei - lek - len - lu - mit -
nei - nen - ner - neu - on - on - on - pla - pro -
pro - re - ren - scha - se - se - ser - ser - stoi -
ta - te - tel - tent - ter - ti - ti - ti - tung - un -
un - va - zug

sind 20 Wörter zu bilden, deren vierte
und fünfte Buchstaben, jeweils von unten nach
oben gelesen, ein Zitat von Albert Camus ergeben.

1. Vorhersage

2. zusammenzählen

3. Laster mit Anhänger

4. Beruf beim Theater

5. Scheinmedikament

6. ein Gebet

7. Vorname Washingtons

8. Raubtierköder

9. Hang, Schräge

10. verborgen vorhanden

11. Wiedereingliederung

12. dt. Politiker (Bayern)

13. Gebrauchsanweisung

14. Ersparnisse

15. Kontaktlinsen

16. üben, trainieren

17. ohne Umweg, direkt

18. Wissensdurst

19. Doktorarbeit

20. Auswahl

Lösung: 1. Prognose, 2. addieren, 3. Lastzug, 4. Buehnenbildner, 5. Placebo, 6. Vaterunser, 7. George, 8. Luder, 9. Neigung, 10. latent, 11. Reintegration, 12. Stober, 13. Anlehnung, 14. Bankguthaben, 15. Haftschalen, 16. proben, 17. unmittelbar, 18. Neugierde, 19. Dissertation, 20. Selektion – „Es gibt keine
Gerechtigkeit. Es gibt nur Grenzen.“

Besenwirtschaft
Zolg
Gailingen



12.9. - 27.10.24 und 13.3. - 4.5.25
Do. - Sa. ab 18 Uhr, sonn- und feiertags ab 16 Uhr,
03.10. ab 16.00 Uhr geöffnet, Mo. - Mi. Ruhetag

Schlachtplatten 24. - 27. Oktober 2024
Weinprobe für Gruppen das ganze Jahr

Weinverkauf Mittwoch bis Samstag 10 - 18 Uhr, ganzjährig
0,75 l Fl. Riviera € 6,50 • Grauburgunder und Rotwein € 7,50

Winkelhof, Tel. 0049 (0) 7734 65 98 www.zolg.de
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Besuchen Sie unsere große Garagentor-Ausstellung!

Hausmesse Tore & Antriebe

Freitag, 13. September von 10:00 - 17:00 Uhr
Samstag, 14. September von 10:00 - 17:00 Uhr

- Messepreise für Neutore und kostenlose Fachberatung
- Sonderangebote bei Lager- & Ausstellungstoren



Kipptorstraße 1 - 3
Ortsteil Aach-Linz
88630 Pfullendorf
Telefon: 07552 2602-0

**Wir vom Gartenforum gestalten
und pflegen Ihren Garten**



Dipl.-Ing. (FH) Eva Eisenbarth
Weierstraße 20
78465 Konstanz-Dettingen
Tel. 07533/9497710
www.gartenforum.com



24 STUNDEN PFLEGE
LKR.- KONSTANZ U. HEGAU

CARE-by-SAUTER www.care-by-sauter.com
Tel. 07735 9380227 info@care-by-sauter.com

**ERGREIFEN SIE
UNSER ANGEBOT!**

4 + 2 = 6

**Der Herbst malt Ihre Welt bunt.
Machen Sie Ihren Herbst zum zweiten Frühling
und auf sich aufmerksam.**

Schalten Sie 6 Anzeigen im Aktionszeitraum
von **KW 37 bis 46 (09.09. bis 15.11.2024)**.
2 davon schenken wir Ihnen.

Unsere Aktionsbedingungen finden Sie unter www.primo-stockach.de/aktionen

P-2024-04

☎ 0 77 71 93 17-11 ✉ anzeigen@primo-stockach.de
📠 0 77 71 93 17-40 🌐 www.primo-stockach.de

PRIMO Verlag | Druck | Service

SONDERSEITEN

STARKE THEMEN | IDEALES WERBE-UMFELD

KW	KOMBI	THEMA	ERSCHEINUNGSORTE	AZ*
43	604	Lokal-Regional-Genial	Stockach, Mühlingen, Eigeltingen, Hohenfels, Orsingen-Nenzingen	15.10.24
43	608	Kompetenz am See	Allensbach, Dingelsdorf, Litzelstetten, Reichenau	15.10.24
45	601	Bei uns sind Sie richtig!	Meersburg, Bermatingen, Uhdlingen-Mühlhofen, Salem	29.10.24
45	611	Bei uns sind Sie richtig!	Höri-Woche, Radolfzell, Rielasingen-Worblingen	29.10.24
47	647	Die Adresse vor Ort!	Donnerstags, Emmingen-Liptingen	12.11.24
47	702	Die Adresse vor Ort!	Markdorf, Bermatingen, Deggenhausertal, Kluftern	12.11.24

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG **Öffnungszeiten** *Anzeigenschluss bis 12 Uhr

Telefon: 07771 9317-11 | Telefax: 07771 9317-40 Montag - Donnerstag 08:00 - 17:00 Uhr
E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de Freitag 08:00 - 12:00 Uhr

Jochen Baier von der Bäckerei Baier aus Herrenberg backt preisgekrönt mit erneuerbaren Energien.

Unsere Brezeln

mit Sonne & Wasserkraft gebacken.

Brezeln und Brot kommen aus der heißen Backstube. Das braucht viel Energie. Energie, die wir in Baden-Württemberg aus Wind, Wasser und Sonne erzeugen. Brot von hier mit Energie von hier.

Wir alle machen Erneuerbare zur Tradition.

www.erneuerbare-zur-tradition-machen.de



...nah u. gut
Gensle

nah u. gut Jürgen Gensle
Martin-Schleyer-Straße 39
78465 Konstanz-Litzelstetten

Sehr geehrte Kundschaft

Wir übergeben unseren Markt.

Bis einschließlich Samstag, den 21.09.2024 sind wir für Sie da.

Auf diesem Weg möchten wir uns bei unseren geschätzten Kundinnen und Kunden für die Treue und das entgegengebrachte Vertrauen über all die Jahre recht herzlich bedanken.

Wir wünschen uns sehr, dass Sie dies auch auf EDEKA BAUR übertragen.

Fam. Jürgen Gensle



Wir übernehmen den Markt und werden ihn umfangreich modernisieren. Dafür bleibt der Markt für einige Wochen geschlossen und wird Ende Oktober wieder eröffnen.

Wir freuen uns, dass die Familie Gensle uns ihre Stammkundschaft anvertraut und wir die gesamte Belegschaft übernehmen können. Wir werden den regionalen Charakter des nah u. gut Jürgen Gensle weiterführen und sind voller Vorfreude, Sie bald willkommen heißen zu dürfen.

Jürgen Norbert Baur



BAUR

Frishemärkte BAUR Litzelstetten KG
Martin-Schleyer-Straße 39
78465 Konstanz-Litzelstetten



Bewegungs- training

nach
**Liebscher
& Bracht**

PETRA BESMEHN

Staatl. geprüfte Gymnastiklehrerin

Tel: +49 (0) 151 64 33 71 22

www.bewegungerleben.de

Die Kurse starten
ab Montag, 23. September 2024
in Konstanz, Dettingen und Allensbach



Wir erledigen für Sie sämtliche gärtnerische Arbeiten.
Gartenpflege - Neu- u. Umgestaltungen

Verkaufe schönes Wohnmobil.
Bilder unter: www.mink-gaerten.de

Büro Info: Tel. 07771 / 87 67 87 • Mobil 0163 / 3 43 47 89
E-Mail: info@mink-gaerten.de • RADOLFZELL - Ziegelei

www.edeka-baur.de
info@edeka-baur.de





PERSÖNLICHE HILFE UND BEGLEITUNG IM TRAUERFALL

Bestattungen **Georg Deggelmann GmbH** · 78465 Konstanz-Dingelsdorf
 Tag und Nacht persönlich erreichbar: Tel. 075 33/35 74 · www.bestattungen-deggelmann.de



Erste Adresse: Für Kauf & Verkauf.

Digital, persönlich, seenah.

Suchen, finden oder den Wert der eigenen vier Wände ermitteln: bei uns sind Sie immer gut beraten. Digital auf unserer Immobilienplattform und, am liebsten, natürlich persönlich.



Katrin Niederberger



Michelle Nitsch

Ihre Beratung für
Konstanz & Umgebung
T 07541 704-5523

Jetzt **kostenlos**
Immobilienwert
ermitteln!



Durch unsere **Beratung vor Ort**
oder online unter:
leben-am-bodensee.de




Wir sind Marktführer in der Region bei der Ausrüstung von Feuerwehren, Polizei und Industriebetrieben mit funktotechnischen Systemen sowie Video- und Intercom-Anlagen.

MECHATRONIKER:IN
ODER
INDUSTRIELEKTRONIKER:IN
ODER
SYSTEMELEKTRONIKER:IN
IT-Systemelektroniker auch als Ausbildung ab 2024/25

Tel.: +49 7731 911 322 0
Robert-Bosch-Straße 4 · 78224 Singen
www.meder-commtech.de · talente@meder-commtech.com




Dahlienblüte
AUF DER INSEL MAINAU



Jetzt Ticket buchen!